

REAG/GARP-Program 2017

**Reintegration and Emigration Program for Asylum-Seekers in Germany (REAG)
Government Assisted Repatriation Program (GARP)**

Пројекат „Финанцијска помоћ за добровољне повратнике са територија Савезне Републике Немачке“

Информативни лист

А. Опште информације

Програм за финансирање путних трошкова и додатне помоћи при добровољном повратку је хуманитарни програм. Овај програм помаже добровољне повратнике/емигранте, нуди финансијске помоћи при старту и служи управљању миграционих покрета.

ИОМ спроводи овај програм по налогу Савезног министарства унутрашњих послова у надлежних министарстава покрајина у сарадњи са локалним и регионалним управама, хуманитарним организацијама, централним саветовалиштем за добровољне повратнике, те Високим комесаријатом за избјеглице при Уједињеним нацијама (УНХЦР-UNHCR).

Овај програм служи организованој припреми у спровођењу одласка повратника и миграната. Услов за добивање помоћи из овог програма је, да нити азилант//повратник који даје захтев за помоћ, или било која друга одговорна особа или установа која је задужена за издржавање, не може сносити путне трошкове. За евентуално преузимање трошкова припреме одласка (н. п. таксе за пасоше и визе, путовање до аеродрома или до конзулата ради интервју-а), потребно је поднијети захтев код одговорног социјалног биро-а или неког другог спонзора. Код емиграције у трећу земљу, потребно је претходно посједовати важеће визе за боравак у тој земљи.

Б. Врсте помоћи

У оквиру овог програма је могуће добити следеће помоћи:

- преузимање путних трошкова (авионом, возом или аутобусом) или
- трошкови за бензин у висини од **250 €** по аутомобилу
- додатна помоћ за трошкове у путу у висини од **200 €** за одрасле/младе особе, односно **100 €** за децу до 12 година старости.

Држављани чланица Европске уније су искључени из РЕАГ/ГАРП-програма.

Додатну помоћ за трошкове не могу добити држављани европских трећих земаља, који су дошли у Савезну Републику Немачку након ослобађања од обавезе посједовања улазне визе (н. р. бивше Југославенске републике Македоније, Црне Горе, републике Србије, Босне и Херцеговине, републике Албаније, републике Молдавије као и Косова (резолуција 1244/99 УН - Вијенће сигурности). Овдје се могу само путни трошкови преузети.

Ови искључујући регулативи не вреде за жртве присилне проституције и/или трговине људима.

- Помоћи у старту

Помоћ у старту Група 1 500 € за одрасле/младе и 250 € за децу до 12 година старости за држављане следећих земаља:

Етиопија, Авганистан, Еритреја, Гана, Гамбија, Ирак, Иран, Нигерија, Пакистан

Помоћ у старту Група 2 300,00 € за одрасле/младе и 150 € за децу до 12 година старости за држављане следећих земаља:

Египат, Алжир, Азербејџан, Јерменија, Бангладеш, Бенин, Буркина Фасо, Кина, Обала Слоноваче, Демократска Република Конго, Грузија, Гвинеја, Гвинеја-Бисау, Индија, Камерун, Кенија, Либанон, Либија, Мали, Мароко, Монголија, Нигер, Палестинско Аутономно Подручје, Руска Федерација, Сенегал, Сијера Леоне, Сомалија, Шри Ланка, Судан, Сирија, Таџикистан, Того, Турска, Тунис, Украјина, Вијетнам.

Максимална помоћ у случају непобитне правосудне одлуке према § 29 Abs. 1 Nr. 1 AsylG, тзв. „Даблински-поступак“ у периоду подношења РЕАГ/ГАРП захтева, износи за Групу 1 – 1500 €, за Групу 2 – 900 €.

Ц. Подношење молбе

Молбе је могуће поднети само преко локалних и покрајинских органа управе (установе за социјалну помоћ, установе за странце), хуманитарних организација, стручних саветовалишта, централних саветовалишта за повратак или преко УНХЦР.

Д. Особе које могу дати захтев и предуслови

Финансијске помоћи у оквиру овог програма могу добити:

- Примаоци социјалне помоћи на основу § 1 закона помоћи азилантима
- Признате ратне избеглице
- Остали странци, којима је додељена дозвола боравка из међународних хуманитарних или политичких разлога
- Жртве присилне проституције и трговине људима.

Код тзв. Даблинског-поступка („Dublin-Verfahren“ – повратак у неку другу ЕУ-државу) не постоји право на помоћ из РЕАГ/ГАРП програма.

Сви повратници/емигранти морају у тренутку одласка имати „Grenzübertrittsbescheinigung“ (потврда за гранични прелаз), као и важеће путне исправе. За повратак у одређене државе може се издати од стране установе за странце EU-Laissez-Passer.

Подносиоци захтев-а морају својим потписом на захтев-у потврдити да добровољно напуштају Немачку, морају код органа и управних судова одустати од жалби и одустати од правних средстава, и одрећи се евентуалних права на основу дозволе боравка. Предуслови за поновни улазак на дуже време у СР Немачкој не смију постојати. Законско право на финансијску помоћ у оквиру овог програма је искључено.

Е. Улазне визе за емиграцију

Страни држављани који желе емигрирати, ради сталног пребивалишта, у неку од трећих земаља, морају се претходно обратити савјетовалиштима за емигранте како би добили све потребне информације о могућностима и условима за емиграцију (н. н. Raphaelswerk, Diakonisches Werk, DRK). Попис ових савјетовалишта се може наћи овде:

http://www.bva.bund.de/DE/Organisation/Abteilungen/Abteilung_ZMV/Bundesstelle_f%C3%BCr_Auswanderer_und_Auslandstaetige/Beratungsstellen/beratungsstellen_node

Захтеви за преузимање трошкова за одлазак у треће земље у оквиру овог програма, могу се поднети тек по пријему визе за ту земљу.

Ф. Остале информације

Остале информације о овом програму се могу добити код свих социјалних биро-а за станце у градовима и регионалним окрузима, у биро-има хуманитарних удружења, стручних саветовалиштима, централним саветовалиштима за повратак као и код ИОМ-а у Нурнберг-у (на немачком и енглеском језику).

Г. Посебни програм за мигранте који сами сnose трошкове (СМАП) (само лет)

Особе којима је потребна финансијска помоћ, а који не могу добити помоћ преко овог програма. ИОМ може у оквиру СМАП-програма (Special Migrants Assistance Programme) организовати летове и понудити повољне цене летова. То важи посебно за емигранте за УСА/Канаду/Аустралију. Трошкови лета морају, пре пута, бити плаћени од дотичног путника или мора постојати гаранција о сношењу трошкова од стране неког другог надлежног спонзора (н. п. установе за социјалну помоћ, добротворне установе итд.).